

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 03 / 24
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN247734778JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hyunji Kim Hyunji Kim Room 202, 2F, 126-10, Geumsang-ro, Jungwon-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sangdaewon-dong) 13234, KOREA TEL 010-7713-7886 FAX 010-7713-7886	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Cosmetic Shampoo			1	USD 4.31	USD 4.31
総合計 (Total)			1		USD 4.31

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 247 734 778 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 24		損害要償額 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid		
		To (Addressee) Name & Address Hyunji Kim Hyunji Kim Room 202 2F, 126-10, Geumsang-ro, Jungwon-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sangdaewon-dong)		日本国郵便物申告書 日本郵便物申告書 日本郵便物申告書				
郵便番号 135-0064 JAPAN						郵便番号 13234		
TEL +82-70-8094-1892		FAX		国 KOREA		TEL 010-7713-7886 FAX 010-7713-7886		
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Cosmetic Shampoo		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 1	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD4.31	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 431 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です								

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA	日付印 Date Stamp
Wibex Pharmaceutical (Wibex Seiyaku) Wibex Pharmaceutical (Wibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	JAPAN 135-0064	TEL +82-70-8094-1892 FAX
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		

Vibex Pharmaceutical Vibex Pharmaceutical Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	(Vibex Seiyaku) (Vibex Seiyaku)
お届け先	
Hyunji Kim Room 202, 2F, 126-10, Geumsang-ro, Jungwon-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sangdaewon-dong)	
135-0064	JAPAN
TEL +82-70-8094-1892	FAX
内容品詳細	H Sコード
Cosmetic Shampoo	
個数	1
原産国	
正味重量	US# 31
納品要領額 (円)	
☐ 贈物	☐ 商品見本
☒	☐ 除染品
☐	☐ 送込品
☐	☐ 書籍
No commercial value for customs purpose only.	431
日本円換算額合計 (円)	
交付日付印 Date Stamp	

10年保存

受付局控





* E N 2 4 7 7 3 4 7 7 8 J P *

※ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開破される場合があることに同意します。